



مرکز پیش‌دانشگاهی و دبیرستان
بافق العلتسوم

به نام خدا

امتحان درس : عربی

نام و نام خانوادگی :

وقت امتحان : ۹۰

رشته : ریاضی / تجربی

کلاس : ۵هـ

کد : ۱۰۱-۹۸۰۳۲۰

دانش آموز عزیز شما می‌توانید پاسخنامه امتحان را دو ساعت پس از پایان امتحان در پورتال مدرسه ملاحظه نمایید.

www.bagheralolum.sch.ir

۰/۵	<p>۱ ترجم الكلمات الملوّنة :</p> <p>(الف) سَحَبَ تَيَّارٌ الماء رجلاً إلى الأعماق بشدّة. (ب) إنّ رجالَ هاتين القبيلتين يَنهَبُونَ أموالنا.</p>
۰/۵	<p>۲ اُكْتُبْ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُرَادِفَتَيْنِ وَ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَضَادَّتَيْنِ (كَلِمَتَانِ زَائِدَتَانِ) :</p> <p>صَدَاقَةٌ / دَنَا / فَتَشَّ / غَالِيَةٌ / عَدَاوَةٌ / بَحَثٌ</p> <p>..... = ≠</p>
۰/۵	<p>۳ عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ فِي الْمَعْنَى :</p> <p>(الف) الحليب، الزبدة، الخبز، الجبنة (ب) لَبُونَةٌ، بَقْرَةٌ، زَرَّاقَةٌ، قِطَّةٌ</p>
۰/۵	<p>۴ اُكْتُبْ مَفْرَدًا أَوْ جَمْعَ الْكَلِمَتَيْنِ :</p> <p>أضواء : بحر :</p>
۵	<p>ترجم هذه الجُمَلِ إلى الفارسية:</p> <p>(الف) (قَالَ إِيَّيْ أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ) ۰/۵</p> <p>(ب) (لَا يَظْلِمُ رَبُّكَ أَحَدًا) ۰/۵</p> <p>(ج) (رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ) ۰/۵</p> <p>(د) (يَا مَنْ بَابُهُ مَفْتُوحٌ لِلطَّالِبِينَ .) ۰/۵</p> <p>(هـ) تَوَدِّي الدَّلَافِينَ دَوْرًا مُهِمًّا فِي الْحَرْبِ وَ السَّلْمِ . ۱</p> <p>(و) إِنَّ لِسَانَ الْقَطِّ مَمْلُوءٌ بِعَدَدٍ تُفَرِّزُ سَائِلًا مُطَهَّرًا. ۱</p> <p>(ز) أَخَافُ مِنْكَ وَ أَرْجُو وَ أَسْتَغِيثُ وَ أَدْنُو. ۱</p>



.۵/	<p>إِنْتخِبِ التَّرْجَمَةَ الصَّحِيحَةَ :</p> <p>الف) (إِقْرَأْ وَ رَبَّكَ الْأَكْرَمَ الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ)</p> <p>۱) بخوان پروردگار گرامی ات را که بوسیله قلم آموخت. <input type="checkbox"/></p> <p>۲) بخوان و پروردگارت گرامی ترین است همان که بوسیله قلم یاد داد. <input type="checkbox"/></p> <p>ب) الحرباءُ تَسْتَطِيعُ أَنْ تَرَى فِي اتِّجَاهَيْنِ فِي وَقْتٍ وَاحِدٍ.</p> <p>۱) آفتاب پرست قادر است که در یک لحظه در چند جهت نگاه کند. <input type="checkbox"/></p> <p>۲) آفتاب پرست می تواند در یک زمان در دو جهت نگاه کند. <input type="checkbox"/></p>	۶
۱/۵	<p>كَمَلِ الْفَرَاعَاتِ فِي التَّرْجَمَةِ الْفَارِسِيَّةِ :</p> <p>الف) (رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا)</p> <p>ب) (لَايَعْتَبُ بَعْضُكُمْ بَعْضًا)</p> <p>ج) (فَأَذْكُرُونِي أَذْكَرْكُمْ)</p> <p>د) (وَ مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ)</p> <p>هـ) (رَبَّنَا فَاعْفُرْ لَنَا ذُنُوبَنَا)</p> <p>و) (خُلِقَ الْإِنْسَانُ ضَعِيفًا)</p> <p>پروردگارا اینها را بیهوده.....</p> <p>غیبت (دیگران <input type="checkbox"/> همدیگر <input type="checkbox"/>) را نکنید.</p> <p>پس (مارا <input type="checkbox"/> مرا <input type="checkbox"/>) یاد کنید تا یاد کنم شما را.</p> <p>و از آنچه به آنان انفاق می کنند.</p> <p>پروردگارا، پس را ببخشای.</p> <p>و انسان ضعیف</p>	۷
۱/۵	<p>ترجم الكلمات الملونة :</p> <p>الف) (قُلْ سِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَانظُرُوا كَيْفَ بَدَأَ الْخَلْقَ)</p> <p>ب) (لَا تَتَحَرَّكُ عَيْنُ الْبُومَةِ)</p> <p>ج) (وَ يَسْأَلُونَكَ عَنِ ذِي الْقَرْنَيْنِ)</p> <p>د) (لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا)</p> <p>هـ) (سَوْفَ أَنْتَظِرُكَ فِي مَحْطَةِ الْقَطَارِ)</p>	۸
.۵/	<p>عَيْنِ الصَّحِيحِ:</p> <p>الف) (الماضي من يبتعدُ):</p> <p>ب) (النهي من "تنزليين"):</p> <p>تَبَعَدَ <input type="checkbox"/> اِبْتَعَدَ <input type="checkbox"/> بَعَدَ <input type="checkbox"/></p> <p>لَا تَنْزِلِي <input type="checkbox"/> لَا تَنْزِلِينَ <input type="checkbox"/> لَا تَنْزِلِي <input type="checkbox"/></p>	۹
.۵/	<p>عَيْنِ نَوْعِ الْأَفْعَالِ فِي الْجُمْلِ التَّالِيَةِ :</p> <p>الف) (إِنَّ اللَّهَ أَمَرَنِي بِمُدَارَاةِ النَّاسِ)</p> <p>ب) (لَا يَقْدِرُ عَلَى شَيْءٍ)</p>	۱۰
.۵/	<p>عَيْنِ الْكَلِمَةِ الَّتِي يَخْتَلِفُ نَوْعُهَا فِي كُلِّ مَجْمُوعَةٍ:</p> <p>الف) (تَخْرَجُ) <input type="checkbox"/> تَنْقَلِبُ <input type="checkbox"/> تَكْشِفُ <input type="checkbox"/> تَتَفَقَّ <input type="checkbox"/></p> <p>ب) (إِسْتَعْفَرُوا) <input type="checkbox"/> يُجَاهِدَانِ <input type="checkbox"/> إِمْتَحَنَ <input type="checkbox"/> تَعْلِيمَ <input type="checkbox"/></p>	۱۱
.۵/	<p>ضَعِ فِي الْفَرَاغِ الْأَوَّلِ عَدَدًا تَرْتِيبِيًّا وَ فِي الْفَرَاغِ الثَّانِي عَدَدًا أَصْلِيًّا :</p> <p>الف) (يَأْخُذُ الْفَائِزُ الْ..... جَائِزَةً فَضِيَّةً .</p> <p>ب) (خَمْسَةٌ وَ خَمْسُونَ زَائِدٌ خَمْسَةٌ وَ عَشْرِينَ يُسَاوِي)</p>	۱۲

١/٥	<p>عَيْنَ المحلِّ الإعرابيِّ للكلمات الملوّنة :</p> <p>الف (الناسَ على دينٍ ملوكهم.</p> <p>ب) أعشابٌ طيّبةٌ نباتاتٌ للمعالجة .</p> <p>ج) أكبرُ الحمقى الإغراق في المدح و الذم.</p> <p>د) العجّة من الشيطان.</p> <p>هـ) (و يقولُ الكافرُ يا ليتني كنتُ تراباً)</p> <p>ي) (و لقد أرسلنا نوحاً إلى قومه)</p>	١٣
١	<p>عَيْنَ الفعلِ المجهولِ، ثمَّ ترجم ذلك الفعل إلى الفارسيّة:</p> <p>١- (يعرفُ المُجرمونَ بسيماهم)</p> <p>٢- يفتَحُ بابُ صالّةِ الإمتحانِ للطلّاب.</p>	١٤
١/٥	<p>عَيْنَ إسمِ الفاعلِ و اسمِ المفعولِ و اسمِ المُبالغةِ ثمَّ ترجمها (ترجم الأسماء) :</p> <p>الف) يا غفّار الذنوبِ.</p> <p>ب) فكم تُمرُّ عيشي و أنتَ حاملٌ شهيدِ.</p> <p>ج) من جربَ المُجربَ حلّت به الندامة.</p>	١٥
١	<p>ضع في الدائرة الغدّة المناسبِ . (كلمتان زائدتان) :</p> <p>١-العميل <input type="radio"/> هو الذي له حركاتٌ جميلةٌ و كلامٌ جميلٌ</p> <p>٢- المحيط <input type="radio"/> عينُ الماءِ و نهرٌ كثيرُ الماءِ</p> <p>٣- المكيح <input type="radio"/> يعملُ لمصلحةِ العدوِّ.</p> <p>٤- السوار <input type="radio"/> قوّةٌ من قوَى العقلِ تستعيدُ ما يدركه الذهن.</p> <p>٥- الذاكرة <input type="radio"/></p> <p>٦- ينبوع <input type="radio"/></p>	١٦

١	<p>إقرأ النص التالي ثم أجب الأسئلة :</p> <p>"الخيار ثم اسطواني و من النباتات الغنية بالماء و غني بفيتامين c و يحوي على القليل من فيتامين a و b و أيضاً الأملاح المعدنية الهامة و اللازمة لبناء الجسم مثل الصوديوم و الكالسيوم و... هو مفيد لعمل الماسكات للبشرة (پوست) كما تساعد على تخفيف الإضطرابات العصبية و تطرد السموم"</p> <p>١- عین الخطأ:</p> <p>الف) الخيار ثم اسطواني <input type="checkbox"/> ب) الخيار غني بفيتامين c <input type="checkbox"/></p> <p>ج) التفاح مفيد لعمل الماسكات للبشرة <input type="checkbox"/> د) تطرد الخيار السموم <input type="checkbox"/></p> <p>٢- " تساعد الخيار على الإضطرابات "</p> <p>الف) تخفيف <input type="checkbox"/> ب) تحبيب <input type="checkbox"/> ج) تأثير <input type="checkbox"/> د) ترشح <input type="checkbox"/></p> <p>٣- أي فيتامين كثير في الخيار؟</p> <p>٤- الخيار غني بفيتامين A : صحيح <input type="checkbox"/> خطأ <input type="checkbox"/></p>	١٧
.٥/١	<p>أجب عن الأسئلة التالية :</p> <p>الف) من أين أنت؟</p> <p>ب) هل أخذت صديقتك جوالاً بيدها؟</p>	١٨
١	<p>رتب الكلمات ثم اكتب سؤالاً و جواباً صحيحاً:</p> <p>الف) ما هي / نظيفة / نواقص / المشكلة / ليست / و / فيها / العرف / ؟ / .</p> <p>.....</p> <p>ب) تريدین / من فضلك / الشحن / بطاقة / هل / نعم / ؟ / .</p> <p>.....</p>	١٩





نام و نام خانوادگی: محمد یونس نور | امتحان درس: عربی | کلاس: دهم
 رشته: ریاضی / فیزیک | وقت امتحان: ۹۰ | کد: ۱۰۱-۹۸۰۳۲۰

دانش آموز عزیز شما می توانید پاسخنامه امتحان را دو ساعت پس از پایان امتحان در پورتال مدرسه مشاهده نمایید.

www.bagheralolum.sch.ir

۱-۵	<p>۱ ترجمه الكلمات الملوثة :</p> <p>الف) سَحَبَ تَيَّارُ المَاءِ رجلاً إلى الأعماق بشدة. <u>جواب</u> (ب) إن رجال هاتين القبيلتين يتهبون أموالنا. <u>عربی کلمه</u></p>
۲-۵	<p>۲ اكتب في الفراغ الكلمتين المترادفتين و الكلمتين المتضادتين (كلمتان زائدتان) :</p> <p>صداقة / ذنا / فتش / غالية / عداوة / نعت</p> <p><u>صداقه = دوستی</u> <u>ذنا = گناه</u></p>
۳-۵	<p>۳ عین الكلمة الغریبة فی المعنی :</p> <p>الف) الحلیب، الزیدة، <u>الخبز</u>، الجبنة</p> <p>(ب) لبونة، بقره، زرافة، قطة</p>
۴-۵	<p>۴ اكتب مفرداً أو جمع الكلمتين:</p> <p>أضواء : بحر : <u>کلمه</u></p>
۵	<p>ترجم هذه الجملة إلى الفارسية:</p> <p>الف) (قال إني أعلم ما لا تعلمون) ۰/۵</p> <p><u>گفت من چیزی را می دانم که شما نمی دانید</u></p> <p>ب) (لا یظلم ربك أحداً) ۰/۵</p> <p><u>خداوند هر کسی را ظلم نمی کند</u></p> <p>ج) (رب اجعلني مقيم الصلاة) ۰/۵</p> <p><u>خداوند من را مومن قرار ده</u></p> <p>د) یا من بانه مفتوح للطایبین. ۰/۵</p> <p><u>ای کسی که در درون او دروازه های نیکوکاران باز است</u></p> <p>هـ) تؤذي الدلافین دوراً مهماً في الحرب و السلم. ۱</p> <p><u>دلفین ها را فاصله دوری در جنگ و صلح ماری می کند</u></p> <p>و) إن لسان القط مملوء بغمود تفرز سائلاً مطهراً. ۱</p> <p><u>زبان گربه پر از غم است که در حالی بیاد کند هیچ نمی کند</u></p> <p>ز) أخاف منك و أرجو و أستغث و أدنو. ۱</p> <p><u>از تو می ترسم و امیدوارم و به تو پناه می برم و در نزد تو می ایستم</u></p>

.۵	<p>إِتِّخِبِ التَّرْجَمَةَ الصَّحِيحَةَ :</p> <p>(الف) (اقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ)</p> <p>(۱) بخوان پروردگار گرامی ات را که بوسیله قلم آموخت. <input type="checkbox"/></p> <p>(۲) بخوان و پروردگارت گرامی ترین است همان که بوسیله قلم یاد داد. <input checked="" type="checkbox"/></p> <p>(ب) الحرباءُ تَسْتَطِيعُ أَنْ تَرَى فِي إِتْجَاهَيْنِ فِي وَقْتٍ وَاحِدٍ.</p> <p>(۱) آفتاب پرست قادر است که در یک لحظه در چند جهت نگاه کند. <input type="checkbox"/></p> <p>(۲) آفتاب پرست می تواند در یک زمان در دو جهت نگاه کند. <input checked="" type="checkbox"/></p>	۶
۱/۵	<p>كَمِّلِ الْفَرَاقَاتِ فِي التَّرْجَمَةِ الْفَارْسِيَّةِ :</p> <p>(الف) (رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا)</p> <p>(ب) (لَا يَتَّعَبُ بَعْضُكُمْ بَعْضًا)</p> <p>(ج) (فَأَذْكُرُونِي أَذْكُرْكُمْ)</p> <p>(د) (وَ مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ)</p> <p>(هـ) (رَبَّنَا قَاغُيْرُ لَنَا ذُنُوبَنَا)</p> <p>(و) (خَلَقَ الْإِنْسَانَ ضَعِيفًا)</p> <p>پروردگارا این ها را بیهوده..... غیبت (دیگران <input type="checkbox"/> همدیگر <input checked="" type="checkbox"/>) را نکنید. پس (مارا <input type="checkbox"/> مرا <input checked="" type="checkbox"/>) یاد کنید تا یاد کنم شما را. و از آنچه به آنان انفاق می کنند. پروردگارا، پس را ببخشای. و انسان ضعیف پروردگارا، این ها را بیهوده.....</p>	۷
۱/۵	<p>ترجم الكلمات المثلوة :</p> <p>(الف) (قُلْ سِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَانظروا كيف بدأ الخلق) (ب) لا تتحرك عين البومة .</p> <p>(ج) (و يسألونك عن ذي القرنين) (د) (لا يكلف الله نفساً إلا وسعها)</p> <p>(هـ) سوف أنتظرک في محطة القطار.</p> <p>سیر کنید در زمین حرکت نمی کند سئال کنید سوار قطار می شود</p>	۸
/۵	<p>عين الصحيح:</p> <p>(الف) الماضي من يبتعدُ:</p> <p>(ب) النهي من "تُنزِلينَ":</p> <p>تَبَعَدَ <input type="checkbox"/> اِبْتَعَدَ <input checked="" type="checkbox"/> بَعَدَ <input type="checkbox"/></p> <p>لَا تُنْزِلِي <input checked="" type="checkbox"/> لَا تُنْزِلِينَ <input type="checkbox"/> لَا تُنْزِلِي <input type="checkbox"/></p>	۹
/۵	<p>عين نوع الأفعال في الجمل التالية:</p> <p>(الف) (إن الله أمرني بمداواة الناس)</p> <p>(ب) لا يقدرُ على شيء</p> <p>مداوا می شود نمی تواند</p>	۱۰
۵	<p>عين الكلمة التي يختلف نوعها في كل مجموعة:</p> <p>(الف) تَخْرُجُ <input type="checkbox"/> تَنْقَلِبُ <input type="checkbox"/> تَكْشِفُ <input checked="" type="checkbox"/> تَتَفَقَّحُ <input type="checkbox"/></p> <p>(ب) اِسْتَعْفِرُوا <input type="checkbox"/> يُجَاهِدَانِ <input type="checkbox"/> اِمْتَحَنَ <input type="checkbox"/> تَعْلِمَ <input checked="" type="checkbox"/></p>	۱۱
۵	<p>ضع في الفراغ الأول عدداً ترتيبياً وفي الفراغ الثاني عدداً أصلياً:</p> <p>(الف) يَأْخُذُ الْفَائِزُ السَّابِلَ جَائِزَةً قَضِيَّةً .</p> <p>(ب) خَمْسَةٌ وَخَمْسُونَ زَائِدٌ خَمْسَةٌ وَعَشْرِينَ يُسَاوِي عَشْرًا</p> <p>اولی بیست و پنج</p>	۱۲

عَينِ الْمَحَلِّ الْإِعْرَابِيِّ لِلْكَلِمَاتِ الْمَلُوتَةِ :

الف (النَّاسُ عَلَى دِينِ مُلُوكِهِمْ .

مخارون محمد

ب) أعشابٌ طَيِّبَةٌ نباتاتٌ لِلْمُعَالَجَةِ .

صوت

ج) أكبرُ الحِمَى الإغراقُ في المدحِ و الذمِّ .

صوت

د) العَجَلَةُ مِنَ الشَّيْطَانِ .

مربو

هـ) (وَ يَقُولُ الْكَافِرُ يَا لَيْتَنِي كُنْتُ تَرَابًا)

دائل - اسم مطم

ي) (وَ لَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَى قَوْمِهِ)

مذموم

١٣

عَينِ الْفِعْلِ الْمَجْهُولِ ، ثُمَّ تَرْجِمُ ذَلِكَ الْفِعْلَ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ :

١- (يُعْرِفُ الْمُجْرِمُونَ بِسِيَمَاهِمِ)

✓

٢- يُفْتَحُ بَابُ صَالَةِ الْإِمْتِحَانِ لِلطَّلَابِ .

✓

١٤

عَينِ إِسْمِ الْفَاعِلِ وَ إِسْمِ الْمَفْعُولِ وَ إِسْمِ الْمُبَالَغَةِ ثُمَّ تَرْجِمُهَا (تَرْجِمُ الْأَسْمَاءَ) :

الف) غَفَّارُ الذَّنُوبِ .

مسألة

ب) فِكْمُ مُرْزُ عِيشِي وَ أَنْتَ حَامِلٌ شَهِيدٌ .

دائل

ج) مَنْ جَرَّبَ الْمُجْرِبَ حَلَّتْ بِهِ النَّدَامَةُ .

مفعول

١٥

ضَعْ فِي الدَّائِرَةِ الْعَدَدَ الْمُنَاسِبَ . (كَلِمَتَانِ زَائِدَتَانِ) :

٣) هُوَ الَّذِي لَهُ حَرَكَاتٌ جَمِيلَةٌ وَ كَلَامٌ جَمِيلٌ

١- التعميل

٦) عَيْنُ الْمَاءِ وَ نَهْرٌ كَثِيرُ الْمَاءِ

٢- المحيط

١) يَعْمَلُ لِمَصْلَحَةِ الْعَدُوِّ .

٣- المثلح

٥) قُوَّةٌ مِنْ قُوَى الْعَقْلِ تَسْتَعِيدُ مَا يُدْرِكُهُ الذَّهْنُ .

٤- السوار

٥- الذاكرة

٦- ينبوع

١٦

اقرأ النص التالي ثم أجب الأسئلة :

"الخيارُ ثمَّ أسطواني و من النباتات الغنيّة بالماء و غنيّ بفيتامين c و يحوي على القليل من فيتامين a و b و أيضاً الأملاح المعدنية الهامة و اللازمة لبناء الجسم مثل الصوديوم و الكالسيوم و..."

هو مفيدٌ لعمل الماسكات للبشرة (بوست) كما تُساعد على تخفيف الإضطرابات العصبية و تُطردُ السموم"

١- عيّن الخطأ :

الف) الخيارُ ثمَّ أسطواني ب) الخيار غني بفيتامين c

ج) التفاح مفيدٌ لعمل الماسكات للبشرة د) تُطردُ الخيار السموم

٢- " تُساعد الخيار على الإضطرابات "

الف) تخفيف ب) تحبيب ج) تأثير د) ترشُّح

٣- أيّ فيتامين كثيرٌ في الخيار؟

٤- الخيار غنيّ بفيتامين A : صحيح خطأ

١٧

أجب عن الأسئلة التالية :

الف) من أين أنت؟

ب) هل أخذت صديقتك جوالاً بيدها؟

١٨

رتب الكلمات ثم اكتب سؤالاً و جواباً صحيحاً:

الف) ما هي / نظيفة / نواقص / المشكلة / ليست / و / فيها / العرف / ؟ / .

.....

ب) تريدن / من فضلك / الشحن / بطاقة / هل / نعم / ؟ / .

.....

١٩